



PREBENA®

Ersatzteilliste / list of spare part / nomenclature des pieces

Type

5C-Z75

No

53900012

103					
102					
101					
100	53905502	1	Treiber komplett	driver complete	couteau complete
99.19	99906101	2	O-Ring	o-ring	joint torique
99.18	99906001	2	O-Ring	o-ring	joint torique
99.17	99905901	2	O-Ring	o-ring	joint torique
99.16	99903502	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.15	99912301	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.13	99919901	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.12	99911101	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.11	99919601	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.10	99914801	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.9	99803301	1	Dichtring	seal ring	joint plate
99.8	99925801	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.7	99925701	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.6	99925601	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.5	99710601	1	Kopfdichtung	head sealing	joint de têtère
99.4	99708901	1	Kopfdichtung	head sealing	joint de têtère
99.3	99925501	2	O-Ring	o-ring	joint torique
99.2	99925401	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99.1	99922001	1	O-Ring	o-ring	joint torique
99	53939402	1	Dichtungssatz	seal kit	joints kit
98					
97					
96					
95	53947301	1	Austöseventil, komplett	trigger valve complete	soupape de declencheur complete
94	99901901	2	O-Ring	o-ring	joint torique
93	98685304	1	Gebotszeichenleiste, waagrecht	mandatory signs	signes obligatoires
92	98669602	1	Verbotsschild "Leiter/Gerüst"	prohibition sign "ladder/scaffold"	signe d'interdiction "l'échelle/échafaudage"
91	98694301	1	Kopfaufkleber, links-rechts	head label, left - right	autocollants de tête, gauche - droit
90	98696902	1	Typenschild	type label	la plaque signalétique
89	53915601	1	Arretierbolzen	locking-bolt	bouton d'arrêt
88	53505701	1	Ventilring	valve ring	anneau de soupape
87	99604401	1	Druckfeder	spring	ressort
86	99200209	1	Sicherungsmutter	self-locking nut	écrou de sécurité
80	83003601	1	Ventilstiftführung	valve pin guide	guidage à goupille de soupape
79	83003502	1	Ventilstift	valve pin	goupille de soupape
78	99604701	1	Druckfeder	spring	ressort
77	83203301	1	Ventilstange	valve tube	tige de soupape
76	98903603	2	Spannhülse	spring pin	goupille élastique
75	83003401	1	Ventilbuchse	valve sleeve	douille de soupape
74	99612701	1	Druckfeder	spring	ressort
73	52122201	1	Achse, Magazinabdeckung	bolt, magazine cover	axe, couverture de magasin
72	51401501	1	Austösehebel komplett	trigger complete	levier de détente complete
71	99616501	1	Druckfeder	spring	ressort
70	99304302	1	Zylinderschraube	screw	vis
69	99100203	1	Scheibe	washer	rondelle
68	53920701	1	Befestigungsbolzen	fastening pin	goupille de fixation
67	99404401	1	Rollfeder	spring	ressort
Pos.	ET-Nr.	Menge	Beschreibung	description	dénomination

53900012

66	99303802	2	Zylinderschraube	screw	vis
65	53901901	1	Magazin	magazine	magasin
64	53902301	1	Vorschieber	pusher	chariot d'avancement
63	99304018	1	Zylinderschraube mit Federring	screw with spring washer	vis avec rondelle grower
62	53901701	1	Werkzeugplatte	tool plate	plaque d'outil
61	41025702	1	Achse	bolt	axe
60	53901301	1	Abdeckplatte	cover plate	plaque de couvrir
59	98904105	1	Spannhülse	spring pin	goupille élastique
58	53919801	1	Spannverschluss	closure unit	unité de fermeture
57	52112602	1	Magazinabdeckung	magazine cover	couverture de magasin
54	53904001	1	Magazinhalter	holder, magazine	fixation de magasin
53	98904503	3	Spannhülse	spring pin	goupille élastique
52	98904103	1	Spannhülse	spring pin	goupille élastique
51	98800101	1	Einstecknippel	nipple	raccord à vis
50	98849201	1	Reduzierung	reducer	adapter
48	53902701	1	Gehäuse	main housing	corps
47	82038601	1	Gummiabdeckung, Griff	rubber cover, handle	couverture de caoutchouc, poignée
46	51411401	1	Mutter	nut	écrou
45	53901401	1	Sicherungsbügel	safety device	palpeur de sécurité
44	99000703	1	Sicherungsscheibe	retaining washer	clip
43	53701801	1	Distanzplatte	distance plate	plaque de distance
42	99802301	1	Befestigungsring	PU-ring	PU-anneau
41	99306902	6	Zylinderschraube	screw	vis
40	53512001	1	Gehäuseboden	base, main housing	fond de corps
38	98902003	1	Spannhülse	spring pin	goupille élastique
37	53711201	1	Treiberführung	driver guide	guidage de couteau
35	51417101	1	Verstellwelle	adjusting rod	arbre de réglage
34	51433401	1	Abdeckung, Sicherungsbügel	cover, safety device	couverture, palpeur de sécurité
33	51421801	1	Stellrad	set collar	roue d'orientation
32	53901201	1	Brücke, Sicherungsbügel	holder, safety device	fixation de sécurité
31	99620401	1	Feder	spring	ressort
30	51401101	1	Führung, Sicherungsbügel	guide, safety device	guide de sécurité
29	80727201	2	Schutz	protection	protection
28	51401001	1	Puffer	bumper	amortisseur
25	53511701	1	Distanzring	distance ring	anneau de distance
24	53900901	1	Zylinder	cylinder	cylindre
22	53508401	1	Dämpfungsring	absorption ring	anneau d'amortissement
20	99100301	4	Scheibe	washer	rondelle
18	99304902	4	Zylinderschraube	screw	vis
17	53500601	1	Haltering	holding ring	retenu
16	53905701	1	Futterring	distance ring	anneau
15	99302003	1	Gewindestift	set screw	vis sans tête
13	53902801	1	Verlängerung PC	extension PC	rallonge PC
10	53500502	1	Kopfventil	head valve	soupape de têtère
8	53520501	1	Scheibe	washer	disque
7	99620301	1	Druckfeder	spring	ressort
6	53527101	1	Federlager	spring support	support de ressort
5	53520801	1	Stützring	support ring	anneau d'appui
4	53500101	1	Kopfplatte	head plate	capuchon
2	53500301	1	Schalldämpferplatte	exhaust silencer plate	plaque de silencieux
1	43008601	1	Schraube	screw	vis
Pos.	ET-Nr.	Menge	Beschreibung	description	dénomination

24.03.2021